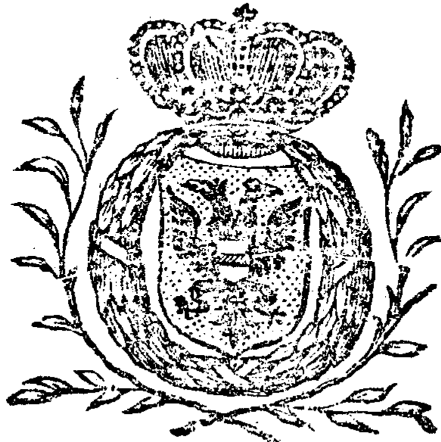
Ao. 1831. No. 87.

GRONINGER COURANT

Dingsdag den 1 November.



De ADMINISTRATEUR van 's RIJKS SCHATKIST, in de Provincie *Groningen*, brengt ter kennis van de belanghebbenden, dat de Aflossingen en Interest-betalingen van Provinciale Geldleeningen, verschenen den 1 November 1831, van *Woensdag*, den 2 November 1831, kunnen worden ontvangen ten Kantore van den Heer Agent van 's Rijks Kassier te *Groningen*.

Groningen
den 31 October 1831.

De Administrateur voornoemd.
Bij afwezigheid van denzelven:
J. WOLTHERS,
Boekh.

DUITSCHLAND EN AANGRENZENDE RIJKEN.

BERLIJN *den* 23 *October.*

In de Warschausche Couranten, van den 18 dezer, vindt men een manifest van Keizer *Nikolaas I*, waarbij den officieren van alle rangen, die tot het korps van *Romarino* hebben behoord, en die zich met dit korps op Oostenrijksch gebied begeven hebben, verboden wordt, om voortaan, hetzij in het Russische keizerrijk, hetzij in Polen terug te keeren, aangezien dit korps, door het hardnekkig versmaden van alle aangebodene middelen, zich de weldaden der amnestie onwaardig betoond heeft. Echter behoudt zich Z. M. voor, om bij vervolg nog over die, welke misschien uit bijzondere beweegredenen van dit tegenwoordig besluit zouden kunnen uitgesloten worden, eene nadere beslissing te treffen. Dit stuk is door den Keizer zelven geteekend en gecontrasigneerd door den minister secretaris van Staat, graaf *Grabowski*.

Voorts heeft de President der provisionele regering van het koningrijk Polen eene verordening uitgevaardigd tegen de boeren, die op vele plaatsen weigeren, hunne, hetzij vrijwillig aangegane, dienstpligten na te komen, hetzij die, welke zij door de wet gehouden zijn te vervullen, wordende zij bedreigd, om, bijaldien zij niet tot hunne werkzaamheden terug keeren, als landloopers te zullen worden vervolgd en naar de gestrengheid der wetten gestraft. Gelijktijdig echter wordt ook den edellieden aanbevolen, zich hunnerzijds van elke onderdrukking der op hunnen grond en bodem gevestigde boeren te onthouden, en van dezelven, zoo wel wat de lasten als wat de dienstbaarheden betreft, niets meer te eischen, dan hetgene hun wettig of ten gevolge van vrijwillig aangegane verbindtenissen opgelegd is; zullende, in geval er van de zijde der boeren grondige klagten mogten inkomen, de grondeigenaars, die zich verongelijkingen of gewelddadigheden jegens hen veroorloven, tot geregtelijke verantwoording geroepen worden.

FRANKFORT *den* 25 *October.*

Wegens de *cholera*, zal dit jaar de zamenkomst der Staten van Gallicië niet plaats hebben.

Te Weenen was het getal der ziekgewordenen, op den 18den des middags, tot 2540 vermeerderd: sterfte en herstel stond, over dit getal, bijna gelijk, hebbende de genezenen 1100, de gestorvenen 1161 bedragen. Ondertusschen was de verhouding gunstig in de stad zelve, ongunstig in de voorsteden, waar de *cholera* nu onlangs sterk heeft toegenomen. In de eerstgemelde waren 565 zieken genezen en slechts 397 gestorven; in de voorsteden 535 genezen en 764 gestorven.

Van den 26sten. Op den avond van den 24 dezer had er omstreeks 9 uren, bij het sluiten van de poort, eene bijeenscholing van werklieden bij de Allerheiligenpoort plaats, die de poort met geweld wilden openmaken, en de wacht met steenen aanvielen. Eenige personen werden bij die gelegenheid gekwetst, doch om middernacht was de rust hersteld.

Alhoewel gisteren avond de poorten tot 10 uren open bleven, werden de tooneelen van den vorigen avond hernieuwd, en waren dezelve geweldiger, alzoo men op de wacht vuurde, zonder dat dezelve daartoe aanleiding gegeven had. Drie man, waaronder de serjant, die den post kommandeerde, werden getroffen, een was dadelijk dood en de beide anderen laten weinig hoop van herstel over. De post werd nu versterkt, doch de menigte ging niet uiteen; men herhaalde den aanval wel niet, doch door schelden en beleedigingen poogde men de troepen tot geweld te dwingen. Deze hielden zich bedaard en kwamen daardoor grootere ongelukken voor. De burgerwacht werd onder de wapenen geroepen, om de rust te herstellen, en zij betrok met de troepen de wachten. Te 2 uren des nachts ging het volk uiteen.

De zaak wordt ten strengste onderzocht, en de schuldigen zullen niet ongestraft blijven. Alle welgezetene burgers eischen van de overigheid krachtdadige bescherming tegen zulke gewelddadigheden, als ook dat de schuldigen gestreng zullen gestraft worden.

— Den 14den heeft zich te Neufchatel het berigt verspreid, dat Z. M. de Koning van Pruissen in eenen aldaar ontvangen brief verklaart, van zijne regten als Vorst van Neufchatel geene hand breed te willen afwijken. Den 30sten is de Pruissische gezant baron *von Otterstedt* van Karlsruhe naar Lucern gereisd.

— Den 7 September zijn de toren der drievuldigheids-kerk te Gloyan, de toren van het Raadhuis te Landshut en de St. Anna kapel in het reuzen gebergte ingestort. Als iets bijzonders merkt men aan, dat dit juist geschied is op den dag der inneming van Warschau.

— Te Höpfigheim in het Wurtemburgsche is, in den nacht van den 19den op den 20sten, het zeldzame, maar bekende luchtverschijnsel van eenen vuurkogel waargenomen. Het had de grootte der volle maan, wanneer zij opkomt, vloog onder sterk sissen, het uitwerpen van vonken en het achterlaten van eenen lichtenden staart, van het noord-westen naar het zuidwesten, en verdween aan den gezigteinder, zonder dat men eene uitbersting vernam.

— Te Aleppo in Syrië zijn den 22 Augustus twee zware stooten van aardbeving ondervonden.

— De heldhaftige dood van VAN SPEYK heeft den Legatisraad en Dichter *George Doering* eene ode doen vervaardigen, waarin kracht en geestdrift heerschen. Z. M. de Koning der Nederlanden, aan wien de Dichter deze ode heeft opgedragen, heeft hem een' ring van groote waarde gezonden, met eene schriftelijke betuiging van Hoogstdeszelfs genoegen.

HAMBURG *den* 25 *October.*

Sedert gisteren op heden middag zijn er weder 42 personen door de *cholera* aangegrepen. De algemeene opgave is thans luidende: 445 ziek gewordenen, waarvan 46 genezen, 213 gestorven en 186 nog onder behandeling.

Te Altona was, volgens de berigten van gisteren, in de laatste 24 uren, slechts een enkel persoon aldaar aan de *cholera* ziek geworden; het geheele getal bedroeg aldaar slechts 13.

ELBERFELD *den* 26 *October.*

In den nacht tusschen den 16 en 17 dezer is de *cholera* ook te Luneburg uitgeborsten. Van Bremen daarentegen ontvangt men de meest geruststellende berigten wegens den goeden staat van gezondheid, welke nog tusschen Elbe en Wezer blijft heerschen.

GROOTBRITTANJE.

LONDEN *den* 25 *October.*

Het publiek blijft hier gestadig de ondubbelzinnigste bewijzen geven van het belang, hetwelk hetzelve in het doorgaan der parlements-hervorming stelt; zoo leest men thans, onder anderen, in een der bladen en uit hetzelve in meer andere, zoo als b. v. den *Courier* en de *Times*, overgenomen, dat de bisschop van Londen eergisteren in persoon in de St. Annakerk van Westminster had moeten prediken, maar het raadzaam heeft geoordeeld, zulks geenen voortgang te doen hebben, alzoo de leden van zijn kerspel hem hadden doen verwittigen, dat de geheele gemeente, zoodra hij op den predikstoel verscheen, de kerk zoude verlaten. Zoodanig een blijk van openbare afkeuring van het gedrag der geheele orde, die zich zoo sterk tegen de parlements hervorming heeft doen zien, wordt door de *Times* aangemerkt, is zonder voorbeeld in de latere geschiedenis en der opmerking overwaardig. De bisschop van Londen heeft, wel is waar, niet tegen, maar ook niet voor de bill gestemd en de natie wil niet ten halve gediend worden.

— Men schijnt hier nog in het onzekere omtrent de beslissing van Holland en België, ten aanzien der laatste voorstellen van wege de Conferentie.

— Volgens een te Gibraltar aangebragt berigt, zouden te Natel, op de kust van Sumatra, de inboorlingen tegen de blanken opgestaan zijn en deze gedwongen hebben in een der sterkste forten te vlugten, waar zij hen ingesloten hielden.

Van den 28sten. De volgende artikels leest men in den *Courier:*

In deszelfs blad van den 26sten: „Het smart ons te berigten, dat de Koning der Nederlanden, bij het vertrek der laatste depêches uit 's Gravenhage, geweigerd had, den Britschen ambassadeur eenig antwoord te geven omtrent het besluit der Conferentie; en onze correspondent in 's Gravenhage meldt ons, dat men zeer bedacht is voor eene hernieuwing dier vasthoudendheid, welke nog zoo kort geleden aanleiding tot vijandelijkheden met de Belgen gegeven heeft. — Wij hebben reden, om te gelooven, dat lord *Palmerston*, op het ontvangen van dit berigt bij de Conferentie, besloten heeft onmiddellijk maatregelen te nemen, om aan de Conferentie klem bij te zetten; en dat er oogenblikkelijk telegrafische depêches zijn afgezonden, met bevel aan de vloot, onder kommando van sir *Eduard Codrington*, om naar de Schelde te stevenen en zich gereed te houden, naar tijdsomstandigheden te handelen."

En in deszelfs nommer van den 27sten:

„Op het oogenblik, waarop deze ter perse gaat, heeft ons Gouvernement het antwoord van den Koning der Nederlanden op het besluit der Conferentie nog niet ontvangen. Bij het verzenden der laatste berigten uit 's Gravenhage, dacht men algemeen, dat hetzelve op gisteren aan de Staten-Generaal zou worden medegedeeld."

En later:

„Het blijkt uit den onderstaanden brief van onzen correspondent te Deal, dat de vloot, onder kommando van sir *Eduard Codrington*, niet zonder nadere bevelen naar de kust van Holland zal voortzeilen; maar deze zullen ongetwijfeld gegeven worden, ten zij het antwoord op de depêches, welke naar onzen ambassadeur in 's Gravenhage gezonden zijn, de toetreding van het Nederlandsch Gouvernement tot het besluit der Conferentie medebrengen. De spoed, met welken ons kabinet ter dezer gelegenheid gehandeld heeft, is uiterst voldoende. Eerlang zal het blijken, of de Koning der Nederlanden gehandeld heeft uit loutere volhoudendheid van karakter, dan wel op inblazing van de beide Mogendheden, welke, ofschoon deelgenooten in de Conferentie, gehouden worden het schikken der Belgische kwestie vijandig te wezen. De uitslag moet in beide gevallen dezelfde zijn. Groot-Brittanje, Frankrijk en Oostenrijk hebben één belang in deze zaak en hebben besloten, den vrede te handhaven. Het zou voor Rusland en Pruissen, vereenigd met Holland, weinig minder onberaden wezen, zich hier tegen te verzetten, dan het voor Holland alleen zoude zijn, zulks te doen. Wij hopen, dat de berigten, welke over de intrigues van Rusland en Pruissen omtrent dit onderwerp loopen, valsch mogen zijn, maar wij hopen zulks slechts om hunnent-, geenszins om onzent wille."

De brief uit Deal, waarvan de *Courier* spreekt, is van den 26sten en zegt, dat er dien morgen van Portsmouth waren aangekomen de Konings schepen *Stag* van 46, *Galathee* van 42, *Iphigenia* van 36 stukken, en de schooner *Viper*. De *Viper* was met depêches naar Ostende opgezeild. De overige bleven met eene aanzienlijke vloot, voor buitenlandsche bestemming, in Duins op bevelen wachten. Men voegde, dus vervolgt de brief, er bij, dat nog vier linieschepen order hadden, om naar Duins op te zeilen en zich met de bovenvermelde te vereenigen, om zich gereed te houden naar de kust van Holland te stevenen, in gevalle hunne dienst vereischt mogt worden.

Eindelijk besluit de *Courier* zijn nommer van den 27sten met het volgende artikel: *Te drie uren.* Op het oogenblik ontvangen wij een berigt uit Holland, waaruit ons blijkt, dat de Koning niet, zoo als heden in de City verhaald werd, in eene verlenging van den wapenstilstand gestemd heeft. Zijne Majesteit heeft alleenlijk aangekondigd, dat hij de vijandelijkheden niet onmiddellijk na den 25sten beginnen zou, maar dat *hij zich ten aanval zou voorbereiden* (that he should prepare for aggression).

FRANKRIJK.

PARIJS *den* 23 *October.*

Men wil hier een stuk ten tooneele voeren, 't welk het regtsgeding voorstelt van den maarschalk *Ney*, die in 1816 door de toenmalige Kamer der Pairs is ter dood veroordeeld en geëxecuteerd. Het bewind verlangt, dat dit stuk niet zal gegeven worden, uit hoofde er welligt onlusten uit voort zouden kunnen vloeijen; de tooneelisten meenen van hunnen kant, dat het bestuur het regt niet heeft, om deze voorstelling te verhinderen, en ook dit geeft de republikeinen aanleiding tot de aanmerking, dat de ministers de Carlisten in de Vendée rustig hunnen gang laten gaan, maar alleen onwettige maatregelen tegen de liberalen weten te nemen. Men schijnt het openbaar gezag in dit opzigt te willen trotseren.

— Heden heeft weder eene revue van de nationale garde plaats gehad. Men heeft ditmaal vele pogingen aangewend, om de leden te vermanen, getrouwer op te komen, dan de laatste reize, — sommigen gedreigd met strafwachten — anderen in geschrifte uitgenoodigd, enz.; doch dit alles is vergeefs geweest. Verscheidene kompagnien, die 200 man moesten leveren, waren niet sterker dan 18; de talrijkste telden 40. Er waren weinig meer gemeenen, dan officieren. De menigte was onverschillig, en men meende aan het voorkomen van Koning *Philips* te kunnen bespeuren, dat hij min of meer getroffen was door dit kennelijk blijk van onwil bij de gewapende burgers der hoofdstad.

Van den 24sten. Het gouvernement houdt vol en begeert niet, dat het tooneelstuk van den maarschalk *Ney*, vervaardigd door den beruchten *Fontan*, zal worden vertoond. Het bewind heeft den directeur van den schouwburg, in welken het stuk moest worden gegeven, door bedreigingen zoo verre gebragt, dat hij de vertooning heeft uitgesteld. Daar heeft zich eene vrij aanmerkelijke menigte voor het gebouw vereenigd, doch dezelve is door de gewapende magt verstrooid. — De gedeputeerde *Mauguin* heeft zich verbonden, om de vrijheid van het tooneel bij de Gedeputeerden te handhaven.

— Heden is in de Kamer een zeer wijdloopig ontwerp van wet voorgesteld, nopens het openbaar onderwijs. — De kommissie heeft het voorstel, wegens het verdreven Koninklijk geslacht, veranderd en, in stede van de doodstraf, die der verbanning gesteld.

— De jongste orkanen, die in de West-Indiën, voornamelijk op Guadeloupe, zoo vreesselijk gewoed hebben, zijn ook op St. Domingo ondervonden. De stad Aux-Cayes is in den nacht van den 10 op den 11 Augustus ll. met den grond gelijk gemaakt; van de 2500 huizen, welke zij telde, zijn naauwelijks 20 zwaar beschadigde staan gebleven. Bij deze ramp heeft eene menigte inwoners het leven verloren en zijn verscheidene schepen op strand gejaagd.

Van den 25sten. Ten gevolge van de in bezitneming van Algiers en andere plaatsen op de kust van Afrika door onze troepen, zijn de verschillende Arabische stammen van Marokko af tot aan Tunis en Tripoli toe in eene gisting gekomen. In laatstgemelde stad zijn wederom onlusten uitgebroken, waarbij de Dey groot gevaar heeft geloopen. Deze toestand heeft eindelijk de aandacht van ons gouvernement tot zich getrokken, hetwelk begint te begrijpen, dat de voortzetting van het stelsel, hetwelk tot heden ten opzigte van Algiers gevolgd is, onze bezittingen op de kust van Afrika aan het grootste gevaar zoude bloot stellen. Sedert de tijding, dat de stad Bona bemagtigd is, zal men andere maatregelen nemen. Men denkt, dat de hertog *van Rovigo* als gouverneur naar Algiers zal vertrekken.

— Er zijn van Toulon reeds 9 oorlogsvaartuigen naar Algiers gezeild, hebbende 4 bataljons troepen aan boord, om met geweld tegen de onrustige Arabieren of Bedouïnen te handelen.

— De Fransche troepen op Morea hebben den President *Capo d'Istrias* bijstand verleend, en de stad Calamata bezet, om er de orde te herstellen. — De Conferentie van Londen houdt zich met de zaken van Griekenland bezig.

BELGIË.

BRUSSEL *den* 28 *October.*

Onze *Courier* bevestigt het aanwezen van een 52ste protokol, van Maandag den 24sten gedagteekend, hetwelk reeds eergisteren alhier zou aangekomen zijn. Zie hier den voornaamsten inhoud er van:

„ Sir *Charles Bagot*, ambassadeur des Konings van Engeland te 's Gravenhage, aan zijn gouvernement geschreven hebbende, dat Koning *Willem* gezind scheen, om de 24 artikelen van de hand te wijzen, zoo heeft lord *Palmerston* raadzaam geoordeeld, om deze depêches van sir *Charles* aan de daartoe uitdrukkelijk bijeen geroepene Conferentie mede te deelen.

„ De Conferentie, over deze mededeeling raadplegende, heeft raadzaam geoordeeld, Engeland uit te noodigen, om een smaldeel op de Hollandsche kust te zenden, ten einde het door de vijf Mogendheden genomen besluit klem bij te zetten. Lord *Palmerston* heeft, in naam van Groot-Brittanje, aangenomen, om het besluit van de Conferentie ten uitvoering te leggen."

De koerier, die dat 52ste protokol heeft aangebragt, is eergisteren middag te drie uren alhier aangekomen, zijnde Maandag nacht van Londen vertrokken.

De generaal *Belliard* heeft, onmiddellijk na kennis van deze depêche te hebben bekomen, eene zamenkomst met sir *Robert Adair* en met den heer *de Meulenaere* gehouden, terstond na welker afloop sir *Robert* een' koerier naar 's Hage afgezonden heeft.

ANTWERPEN *den* 25 *October*.

Sedert het in staat van beleg stellen onzer stad, hebben alle consulaten hunne respective vlaggen uitgestoken.

— Het eskader voor de stad heeft zich dezen morgen in eene linie geschaard. Wat de oorlogs-vaartuigen beneden op de rivier betreft, daar heeft geene de minste verandering bij dezelve plaats gehad en het schijnt ook niet, dat zij de rivier zullen opvaren. Van de reede van Vlissingen zijn vier korvetten naar zee gezeild.

— Het kamp te Diest is opgebroken en naar Lier vertrokken, alwaar de generaal *Wauthier*, de 2de divisie kommanderende, reeds aangekomen is; de officier, welke dit berigt schrijft, verzekert daarbij, dat alle beschikkingen genomen zijn, om eenen aanval der Hollanders op alle punten af te weren. Het is waarschijnlijk, dat het hoofdkwartier insgelijks te Lier zal komen. De Koning blijft te Brussel.

— Gisteren in den namiddag zijn er vier Hollandsche kanonneerbooten aan den Kapitalen Dam aangeland. De Hollanders zijn dezen nacht tot in de omstreken van Stekenem geweest. Al de burgerwachters van Lokeren, Seveneecke en Lochristy zijn hen te gemoet getrokken.

Van den 26*sten*. Te midden onzer batterijen en barrikaden, genieten wij eene rust, welke zeer waarschijnlijk niet gestoord zal worden. Onze stad is toegerust, als had zij den aanval van de geweldigste legers en vloten te wederstaan. Daar bevinden zich 2 à 3000 man in de citadel en negen kanonneerbooten benevens drie stoombooten voor de stad. Gisteren hield de equipage van het eskader, als in vollen vrede, zich met het wasschen en droogen van hun linnen bezig. Onze kleine vaartuigen, voor de binnenlandsche gemeenschap, varen de rivier op en af, zonder dat de flotille dezelve den minsten hinder aandoet; onze garnalen-visschers, die voor den 25sten zoo beducht waren, zijn heden morgen naar Bath vertrokken. Daar is alzoo niet de minste schijn, wij zouden haast zeggen, niet de minste waarschijnlijkheid, dat de vijandelijkheden hervat worden. Het eskader voor de stad en beneden op de rivier heeft geene verandering ondergaan.

NEDERLANDEN.

'S GRAVENHAGE *den* 29 *October*.

TWEEDE KAMER DER STATEN-GENERAAL.

Zitting van Vrijdag, den 28 *October*.

Worden gelezen en goedgekeurd de aanteekeningen van het verhandelde in de zittingen met geslotene deuren, van den 24 en 26 October. Daaruit blijkt, onder anderen, dat in die van den 24sten is ontvangen een brief van den heer *van Randwijck*, de kennisgeving behelzende, dat hij aan den Koning verzocht had, om bij de benoeming van eenen Voorzitter der Kamer buiten aanmerking te mogen blijven; — voorts dat in die zittingen beraadslaagd is geworden:

1°. Over een ontwerp van antwoord op 's Konings aanspraak, hetwelk met eenparige stemmen is goedgekeurd;

2°. Over een voorstel, door den heer *Warin*, ook namens andere leden, gedaan, strekkende om, bij de veranderde omstandigheden, het getal der afdeelingen van de Kamer van *zeven* op *vijf* te brengen, welk voorstel, dadelijk in overweging genomen zijnde, met 20 tegen 10 stemmen is aangenomen.

Eindelijk blijkt uit die aanteekeningen, dat de Kamer, in de zitting van den 24sten, tot de vorming der vijf afdeelingen overgegaan zijnde, tot Voorzitters en Onder-voorzitters derzelve benoemd zijn geworden, de heeren:

	Voorzitters.	Onder-voorzitters.
1ste Afd.	*Fockema*,	*van Alphen*,
2de „	*Donker Curtius*,	*van Meeuwen*,
3de „	*Bijleveld*,	*Corver Hooft*,
4de „	*de Bordes*,	*d'Escury*,
5de „	*de Jonge*,	*Beelaerts*.

Nog worden gelezen en goedgekeurd de aanteekeningen van het verhandelde in de zitting van den 20 October jl.

Is ontvangen eene boodschap van de Eerste Kamer, inhoudende, dat zij zich heeft vereenigd met het door de Tweede Kamer aangenomen antwoord op 's Konings aanspraak.

Dit antwoord is van den navolgenden inhoud:

SIRE!

Na de sluiting onzer vorige gewone zitting, onmiddellijk weder vergaderd, bieden de Staten-Generaal bij herhaling Uwer Majesteit de betuiging aan hunner onwankelbare trouw en gehechtheid.

Wanneer wij, met Uwe Majesteit, het oog vestigen op de gebeurtenissen van het afgeloopen tijdvak, dan worden wij van verschillende gewaarwordingen doordrongen. Zoo wij, aan de eene zijde, met fierheid kunnen bogen op de vereenigde kracht-ontwikkeling der Natie en harer Regering, en met dankbaarheid gedenken aan de zegeningen, die wij genoten, zoo betreuren wij, aan de andere zijde, vele nog duistere uitzigten in de toekomst; en pijnlijk is ons gevoel, bij de gedachte aan de menigvuldige opofferingen, waartoe en eer en belang en liefde tot het Vaderland de Natie blijven verpligten.

Geen Nederlandsch hart, of het heeft met aandrift geklopt bij de luisterrijke verrigtingen, welke, met zoo veel zorg voorbereid, met zoo koen beleid volvoerd, onze krijgsmagt, de kern van alle standen des volks, als in een oogenblik zegevierend hebben gebragt in het midden van een land, dat door trouwelooze afval ons tot vijandschap gedwongen heeft, en in het uur des gevaars alleen bij vreemde hulpbenden heil zocht.

Dankbaar ziet het Vaderland op de daden zijner manmoedige verdedigers; dankbaar op die heldenteelt, die bij vernieuwing bewees, dat het bloed der Nassau's door hunne aderen stroomde. Met regtmatig zelfgevoel verheft zich daarbij Nederland onder de volken van Europa; doch bij de regtvaardigheid zijner zaak had het meer kunnen verwachten, en, lang getergd en verongelijkt, maakt het gegronde aanspraak op de spoedige en volledige erkenning zijner regten en op de billijke regeling zijner belangen. Ja, Sire! dat volk, hetwelk wij trotsch zijn te vertegenwoordigen, is nog bereid, om voor vrijheid en onafhankelijkheid alle krachten in te spannen, met het eenig doel, om eenen eerlijken vrede te erlangen, en vurig wenschen wij, dat vriendschappelijke betrekkingen, met andere Mogendheden onderhouden en aangekweekt, weldra vruchtbare gevolgen mogen hebben ter bereiking van dit doel.

Met erkentenis ontvingen wij de vorige mededeelingen van Uwe Majesteit, omtrent den loop der onderhandelingen, en wij zien steeds met groote belangstelling de zoodanige te gemoet, welke Uwe Majesteit ons omtrent den verderen gang en afloop derzelve zal gelieven te doen.

Tot genoegen strekten ons de mededeelingen van Uwe Majesteit, ontvangen omtrent verschillende aangelegenheden, onzen inwendigen toestand betreffende. Wij danken het der Voorzienigheid, dat, terwijl een betere oogst over het geheel eenige vergoeding opleverde voor vorige onvruchtbare jaren, wij daarbij nog zijn verschoond gebleven van die noodlottige ziekte, welke elders zoo vele verwoestingen aanrigt.

Handel en scheepvaart ondervonden den nadeeligen invloed der tijdsomstandigheden. Hunne belangen evenwel zijn niet uit het oog verloren, en daarvan strekt mede ten getuige de opening van het nuttig kanaal van Voorne. Op dezelve zal, wij durven het verwachten, gunstig werken de verbeterde gesteldheid onzer Oost-Indische bezittingen, waaromtrent Uwe Majesteit ons openingen aankondigt. Wenschelijk ware het, dat ook de West-Indische, door wegruiming der bezwaren, die dezelve drukken, daaraan spoedig dienstbaar konden gemaakt worden. Bovenal zal eene nieuwe wet en tarief op de regten van in-, uit- en doorvoer niet alleen de scheepvaart en den handel, maar ook den landbouw en andere takken van welvaart kunnen bevorderen, wanneer zij met het dubbel oogmerk van opheffing en bescherming zal zijn zamengesteld; wij verheugen ons in het vooruitzigt van de spoedige voordragt eener zoodanige wet.

De noodwendig gewordene herziening der wet op de organisatie der regterlijke magt zal mede een hoogstbelangrijk onderwerp onzer beraadslagingen uitmaken. Reeds heeft Uwe Majesteit ons de middelen voorgedragen, om, bij voortduring, in getrouwe voldoening der Staatsbehoeften te voorzien. Wij zullen die met de meeste naauwgezetheid onderzoeken, daarbij, aan de eene zijde, in aanmerking nemende, wat de instandhouding van het openbaar krediet en de drang der tijden gebiedend eischen, en, aan de andere, wat, nevens de zekerheid der geldmiddelen, door spaarzaamheid en orde tot verligting en vermindering der bezwaren onzer landgenooten strekken kan.

Gewigtige werkzaamheden zullen ons weder in deze zitting bezig houden. Wij zullen daaraan al dien ijver en aandacht wijden, welke het Nederlandsche volk met regt van ons vorderen kan. Sire! dat volk heeft behoefte aan de eindelijke regeling zijner buitenlandsche betrekkingen, zoowel als aan de herziening zijner staatkundige instellingen, ten gevolge der afscheiding van België. Groot zijn de opofferingen, die de Natie met welwillendheid heeft gedaan en nog doet; zij ziet reikhalzend uit naar eene uitkomst, die haar de vruchten daarvan zal verzekeren, en verwacht die onder Gods zegen van hare Regering en allen, wier vereenigde krachten daartoe bevorderlijk kunnen zijn: onophoudelijk wendt Uwe Majesteit tot dit einde zijne onvermoeide pogingen aan. Aan die verwachting naar ons vermogen te voldoen, zal ook onze duurste pligt wezen; daartoe ons aan Uwe Majesteit aan te sluiten, is ons eenige bedoeling, en zóó het tijdstip te zien naderen, waarop voor de toekomst zich helderder uitzigten openen, onze vurigste hoop.

De heer *Collot d'Escury* doet, als lid der bezending, die met het overbrengen van dit antwoord aan den Koning is belast geweest, namens dezelve, het navolgend verslag:

„ Dat zij haren last heeft vervuld, en met de gewone plegtigheid is ontvangen;

„ Dat het Z. M. behaagd heeft, na het aandachtig aanhooren van het adres, in zin en substantie te antwoorden:

„ Dat Z. M. met genoegen de eenstemmigheid gezien had der Staten-Generaal, „ aangesloten aan de Regering, in het uiten der gevoelens van vaderlandsliefde „ en trouw, bij het adres uitgedrukt;

„ Dat Zijn hart ook met die gevoelens instemde, en dat Hij alzoo wenschte, „ de geruststellende verzekering te kunnen geven, welke de vervulling van de „ billijke wenschen der Natie zou bevatten;

„ Dat de toekomst echter nog in het donkere bleef, en de Natie alzoo „ tot volharding zou kunnen geroepen worden, in het handhaven van de eer, „ de vrijheid en de onafhankelijkheid van den Staat, hetgene dan ook in den „ nood met vertrouwen zou geschieden;

„ Dat voor als nog die openingen niet konden gegeven worden, welke billijk „ worden verlangd; maar dat dit terstond op denzelfden vertrouwelijken voet „ als tot heden zou plaats hebben, zoodra de omstandigheden het zouden „ gedoogen;

„ Dat de regeling onzer binnenlandsche Staats-aangelegenheden Zijne aandacht niet ontglipte, maar dat de voordragten daartoe eerst dan met „ vrucht zouden kunnen geschieden, wanneer de buitenlandsche zouden geregeld „ zijn."

Dit verslag zal worden gedrukt.

De Voorzitter geeft kennis, dat verscheidene verzoekschriften bij de Kamer zijn ingekomen, en benoemt, tot onderzoek van deze en verder in te komen stukken, eene kommissie, bestaande uit de heeren *Cats*, *de la Court*, *van Hemert*, *van der Gronden* en *van Swinderen*.

Daarna wordt de vergadering gescheiden, zonder bepaling van den dag der volgende.

In de *Staats-Courant* leest men:

Prins *Willem*, oudste zoon van Z. K. H. den Prins *van Oranje*, is den 26 dezer uit 's Gravenhage vertrokken, om zich naar het hoofdkwartier van deszelfs doorluchtigen Vader te begeven.

— Men verneemt, dat de vrees voor hervatting der vijandelijkheden onzerzijds, op den 25 dezer, de Conferentie te Londen had doen besluiten, om Engeland uit te noodigen tot het afzenden eener gewapende scheepsmagt naar onze kusten; welke hervatting, blijkens de medegedeelde dagorder van Z. K. H. den Veldmaarschalk, geene plaats heeft gehad.

Uit Petersburg meldt men, dat aldaar den 6 dezer maand aan den braakloop overleden is, de staatsraad dr. *Rehmann*, lijfarts des Keizers, welks dood ongemeen betreurd werd. Overigens was de ziekte in genoemde stad in de laatste dagen weder zeer afgenomen, zijnde er van den 7 tot den 10 dezer slechts 25 personen ziek geworden, waarvan 16 waren genezen en 9 overleden.

Te Dantzig, welke stad sedert drie weken geheel van de ziekte bevrijd was gebleven, heeft dezelve zich den 20 dezer eensklaps weder op nieuw geopenbaard, zijnde dien dag zes personen van hetzelfde huisgezin daardoor aangetast en drie derzelven bezweken. Het niet houden van een' goeden leefregel zoude, volgens de berigten, de oorzaak hiervan geweest zijn.

Ook in de Pruissische stad Heiligenthal, niet ver van Pillau, is de braakloop andermaal uitgeborsten.

Daarentegen is de stad Posen den 21 dezer, nadat gedurende 10 dagen geene gevallen van braakloop meer voorgekomen waren, voor zuiver verklaard geworden.

BREDA *den* 26 *October*.

Z. K. H. de Prins *van Oranje* heeft gisteren de vesting Grave met een bezoek vereerd. Hoogstdezelve is des avonds in het hoofdkwartier te Tilburg teruggekomen.

— De batterij twaalfponders, onder bevel van den kapitein *Altink*, welke tot heden te Boxtel had gelegen, is van daar naar Oss verlegd en gisteren te 's Bosch doorgekomen. De batterij rijdende artillerie, die te Vucht en St. Michiels-Gestel gekantonneerd is geweest, zou, volgens het zeggen, naar Dungen zijn overgebragt.

— Nadere berigten uit Zeeland melden, dat de vier korvetten, welke gereed stonden de reis naar de Oost- en West-Indiën aan te nemen, bevel hebben bekomen, om vooreerst nog niet te vertrekken.

— Den 23sten zijn de luitenant-generaal *de Kock* en de generaal-majoor der genie *Evers* van Middelburg naar Staats-Vlaanderen vertrokken. Men is aldaar zeer op zijne hoede tegen een' onverwachten aanval van de zijde der Belgen en met den grootsten ijver werkzaam, om de toegangen in het 4de en 5de distrikt te versterken. Er werden ook vele oorlogsbehoeften van Vlissingen derwaarts overgevoerd.

VAN VOOR ANTWERPEN *den* 26 *October*.

De vijand heeft dezer dagen, nog vóór het eindigen van de wapenschorsing, de beide batterijen van den Kattendijk, groot 14 en 13 stukken, weder op nieuw beginnen te wapenen. Deze beide werken waren, ten gevolge van de beslissing der Conferentie, welke de slechting van al hunne batterijen benoorden Antwerpen heeft bepaald, schijnbaar ontwapend, doch de vooronderstelling, waarin men verkeerde, dat dezelve slechts zoodanig ontwapend waren, dat men ze spoedig in vorigen staat konde terugbrengen, is verwezenlijkt geworden. IJverig is men thans in Antwerpen bezig die beide batterijen weder in orde te brengen; verder heeft men aan het bassin het zoogenaamde kamp retrenché zoodanig weder versterkt, dat men voornemens schijnt, de stad bij een' aanval hardnekkig te verdedigen.

Na het eindigen van den wapenstilstand is echter de witte vlag te Antwerpen niet nedergehaald; zij schijnen derhalve niet van gedachten te zijn, de vijandelijkheden van hunne zijde aan te vangen. Men zegt, dat door ons Gouvernement bevelen zijn gegeven, dat, bij alle waakzaamheid tegen den vijand en bij de strengste maatregelen van voorzorg tegen onverhoedschen aanval, 's Konings troepen zich echter van alle aanvallende beweging hebben te onthouden. — De onderlinge vaart is tot heden nog niet gestremd.

De divisie voor Antwerpen ziet alzoo de onaangename waarschijnlijkheid, van een' tweeden winter in dezelfde positie te moeten doorbrengen.

TILBURG *den* 26 *October*.

(*Uit eenen brief*.) Een zeer geloofwaardig persoon, die eergisteren over Bergen-op-Zoom van Antwerpen gekomen is, verhaalt ons, dat het versterkte kamp, hetwelk men in laatstgemelde stad aangelegd heeft, bestaat in eenen aarden wal, dien men aan de noordzijde der Brouwersgracht, der oude Leeuwen en Ankerruijen langs het water opgeworpen heeft, terwijl men op de Hessenbrug en op de Brouwersbrug forten opgerigt en voor dezelve bolwerken aangelegd heeft, zoodat deze versterkingslinie zich van den wal af tot aan de Schelde uitstrekt; ook heeft men van de Burgerhoutpoort af tot aan het Jezuïtenplein toe, en dus langs de geheele St. Jakobsmarkt en het Kipdorp, al de straten, die naar de noordzijde der stad loopen, versperd en daardoor de gewone communicatie tusschen de Paarden- en Ossenmarkten en de omliggende straten met het overige gedeelte der stad afgesneden, zoodat men, b. v., om uit de Hobokenstraat naar de Burgerhoutpoort te komen, bij het gat van Gibraltar moet omgaan.

Aan een' officier gevraagd hebbende, waartoe dit werk dienen moest, daar men zich uit die verschansingen toch niet tegen de schepen of het kasteel verdedigen konde, bekwam hij tot antwoord: dat men wel wist, dat meer dan

twee derde der bevolking orangisten waren, die de stad, bij de eerste opeisching, zouden overgeven, maar dat dan de ware patriotten uit hun verschanst kamp de stad zouden verdelgen.

Bij het vertrek van onzen berigtgever, lag alleen het 5de regement Belgische infanterie in die stad, maar een paar dagen te voren was er ook een gedeelte der gardes civiques van Doornik binnen gekomen en deze waren bij de burgers ingekwartierd.

Van Antwerpen tot Putten toe had hij geen enkel militair gezien, maar er moeten er dezer dagen nog al veel te Turnhout gekomen zijn.

Naar zijn zeggen, moet er ook eene groote dis-harmonie tusschen de Belgische en Fransche officieren heerschen, als wordende de eersten door de laatsten op de verachtelijkste wijze behandeld, en de Belgen achten zich door het plaatsen der Franschen verongelijkt en in hunne eer getast. Eenmaal had hij gezien, dat eenige Belgische onder-officieren, die in een estaminet zaten, bij het zien aankomen van drie of vier Fransche officieren, opstonden en met drift de deur uit en de officieren, kwasie bij ongeluk, met geweld tegen het lijf liepen, zoodat een derzelven achteruit tegen den muur stoof.

Volgens eene latere hier door gekomene tijding, zouden de Belgen eergisteren avond te negen uren het sluisje, waardoor het water van de Schelde in de Schijn gelaten wordt, open gezet en het water er vrij doorgelaten zijn, en, ten einde het geheele land aan deze zijde onder water te zetten, had men ook nog eene doorgraving in den weg gemaakt, zoodat nu alles aan deze zijde Merxem blank stond.

'S HERTOGENBOSCH *den* 27 *October*.

Volgens nadere berigten, vervordert het Belgische leger deszelfs voorwaartsche beweging. Te Turnhout is de voorhoede van hetzelve, uit infanterie, kavallerie en artillerie bestaande, en ongeveer 4 à 5000 man sterk, aangekomen. De linker vleugel van hun leger steunt op Oost- en West-Malle, en strekt hetzelve zich voorts in linie langs de rivier de Nethe en verder uit. Heerenthals, Geel en omgelegene plaatsen zijn sterk bezet.

GORINCHEM *den* 27 *October*.

Het Luxemburgsche dagblad levert wederom eene treffende daadzaak op van den ongelukkigen toestand, waarin de bewoners van dat gewest, door het verzaken van pligt en het niet naarkomen van traktaten en aangegane verbindtenissen, door de Mogendheden worden ten prooi gelaten.

Dit land behoort regtens aan den Koning der Nederlanden en maakt een gedeelte uit van het Rijnverbond. Deszelfs rustige bewoners zagen, zonder eenige schokken, het Belgische bestuur zich overal vestigen en zij vermeenden hierin te moeten berusten. De Belgische ambtenaren maken echter van den tijd, dien zij nog in dat land mogen doorbrengen, een schandelijk gebruik, door de ongelukkige bewoners te kwellen en te plunderen. Dit heeft reeds meer dan een jaar aangehouden en het Rijnverbond wordt door de Mogendheden tot eene werkeloosheid genoodzaakt, waardoor reeds verschillende offers der revolutiewraak gevallen zijn.

De baron *de Tornaco* had, even als duizend anderen, geweigerd de gedwongene leening te voldoen, daar hij zich hiertoe aan het Belgische gouvernement onverpligt rekende. Den 6 September kwamen eenige Belgische ambtenaren op het kasteel een rezend leven houden, waarbij het toen echter bleef berusten. Doch den 15 October, terwijl de echtgenoot afwezig was, werd het kasteel in den vroegen ochtend door een' controleur, ontvanger en deurwaarder, gevolgd van een dertigtal kommiezen en gendarmen, bestormd. Naauwelijks hadden de bewoners den tijd, om het hek te sluiten, hetwelk zij echter omver wierpen en daardoor op de binnenplaats drongen. Hier geen vee vindende, hetwelk het voorwerp hunner roofzucht was, deed een zich noemende burgemeester eene sommatie, om de deur te openen, doch werd met zijne handlangers, door de bewoners van het huis, voor straatroovers uitgemaakt. De barones deze menschen door een vengster toesprekende, legden twee gendarmen en een kommies hun geweer op haar aan, terwijl een ander kommies de tromp van zijn geweer op de borst van een' bediende plaatste. De bewoners echter weigerende, om de deur voor deze bende te openen, nam een wachtmeester der gendarmerie eene groote bijl en begon daarmede op de deur te beuken, waarop de bewoners, die willende barrikaderen, eenen balk lieten vallen. Dit onverwacht gerucht joeg den geheelen heldenstoet op de vlugt. De hakkende wachtmeester viel van angst op de knieën, de deurwaarder verwarde zich in zijne groote sleepsabel en tuimelde onderste boven en de controleur koos het hazenpad, onder de bedreiging, dat hij hiervan proces-verbaal zou opmaken.

In het kasteel wist men niet, waaraan deze overhaaste vlugt der dappere schreeuwers was toe te schrijven, die, als van den donder getroffen, door elkander stoven. In het open veld herstelde zich echter de heldenstoet van deszelfs schrik en maakte zich van eenen weidenden troep paarden en schapen meester, die in den omtrek van het kasteel graasden, zonder te weten, aan wien het vee behoorde.

De bewoners van het kasteel, hunne deur openende, vonden voor dezelve eene goede kwantiteit beddestroo verzameld. Waarschijnlijk ging het werk van den wachtmeester niet spoedig genoeg naar hunnen zin, en waren zij voornemens, om, door het laten springen eener mijn, zich den toegang tot het kasteel te openen.

ROTTERDAM *den* 28 *October*.

De Kamer der Belgische Representanten heeft zich Maandag, op verzoek van den heer *de Meulenaere*, den minister van buitenlandsche zaken, in geheim committé geformeerd, ten einde de mededeelingen aan te hooren, die deze minister haar te doen had. Even te voren had de Kamer van den Senaat ook eene geheime zitting gehouden. Men verhaalt, dat in de beide vergaderingen over het traktaat van vrede gehandeld is en de ministers *de Meulenaere* en *de Brouckère* de vierentwintig artikels hebben verdedigd en voorgedragen als geenszins vatbaar voor eenige wijziging hoe ook genaamd; terwijl zij tevens te kennen hebben gegeven, dat, zoo die voorstellen niet aangenomen wierden, België met een' inval bedreigd wierd, en alsdan niet op de hulp van Frankrijk zou kunnen rekenen. Desniettegenstaande moeten in den Senaat verscheidene leden een tegenovergesteld gevoelen geuit en zich hevig tegen het traktaat als noodlottig voor België verklaard hebben, en bij de Representanten hadden de redenen der ministers nog minder ingang gevonden. Dingsdag hebben deze wederom eene geheime vergadering gehouden en men verneemt, dat zevenenveertig leden voor de aanneming van het traktaat hebben gesproken, vierentwintig zich daar tegen hebben verklaard, veertien geweigerd hebben hunne stem uit te brengen en twaalf leden de vergadering niet hebben willen bijwonen. Er moet hevig getwist zijn over een voorstel van den heer *Lebeau*, om niet in het openbaar over de vierentwintig artikelen te beraadslagen, welk voorstel niettemin met 56 tegen 41 stemmen is doorgegaan. Daarop hebben de voornaamste leden der minderheid de vergadering verlaten en een protest geteekend, dat zij in het licht zullen geven en waarin de redenen ontvouwd worden, die hen bewegen, om zich tegen het traktaat te verklaren.

HAARLEM *den* 28 *October*.

Het Brusselsche oppositie-blad drijft dapper den spot met de Belgische ministers en beschuldigt hen van verregaande onbekwaamheid en onkunde. „Wij moeten (dus luidt het) België nemen, zoo als onze gevolmagtigden het gemaakt hebben; wij troosten ons echter, dat in al de onheilen nog vergoedingen gevonden worden. Onze linnens, kolen en granen zullen wel niet over de grenzen komen, doch zoo veel beter koop zullen wij kunnen leven. — Ons gereed geld zal jaarlijks om $8\frac{1}{2}$ millioenen verminderen, maar met weinig zilver valt de leeftogt in prijs. — Men neemt ons een deel van Luxemburg af, maar men laat ons den heer *Nothomb*. — Men ontneemt ons Limburg, maar men laat ons den heer *de Brouckère*. — Wij worden door geheel Europa uitgelagchen, maar behouden onze staatslieden. — Men noodzaakt ons de constitutie te schenden, maar eerbiedigt onze onafhankelijkheid, — enz."

— In een der Belgische groote steden, waarschijnlijk in Luik, moet men vrij wat eene petitie aan Vorst *Leopold* hebben rondgedragen, waarbij hij eerbiedig wordt verzocht, om, daar hij toch niet in staat zal zijn de Belgen gelukkig te maken, afstand te doen van de kroon."

UTRECHT *den* 29 *October*.

Het *protest* tegen de aanneming der 24 artikels wordt in de Belgische dagbladen gevonden, en begint met verscheidene: *aangezien dat, enz.*, onder welke men leest: „aangezien dat het niet betreft een' gewonen afstand van grondgebied, maar wel in tegendeel, om België onder eene vreemde heerschappij te brengen, enz.

„Zoo verklaren wij openlijk, dat wij het ontwerp van wet, aan de Kamer den 21sten aangeboden, beschouwen:

„1°. als verderfelijk voor het oorspronkelijk verbond van den Belgischen opstand;

„2°. als wegnemende alle waarborgen, eigendommelijk aan het vertegenwoordigend bewind;

„3°. als schendende de letter en den geest van de art. 1, 68, 110, 130, 131, 139 en andere der constitutie;

„4°. als eenen aanslag tegen de onafhankelijkheid der volken, eenen hoon tegen de waardigheid van den mensch en eene hemeltergende onregtvaardigheid billijkende, en eindelijk

„5°. Als alle zedelijke belangen der revolutie, alle materiële belangen des lands en de geheele toekomst van België aan de vrees opofferende.

„Dat wij, volgens deze innige overtuiging handelende, hoe zeer voor de meerderheid moetende onderdoen, voor de verwerping van zulk een onheilspellend ontwerp van traktaat zullen stemmen.

„De ondergeteekenden, leden van de Kamer der Afgevaardigden.

„*Seron*, *Pirson*, *de Robaulx*, *Gendebien*, *Vergawen*, *Delbougne*, *Rodenbach*, *de Smet*, *d'Hazrne*, *Wattlet*, *d'Hoffschmitt*, *d'Huri*."

Van den 30sten. In Antwerpen heeft de Engelsche consul doen bekend maken, dat er een Engelsche smaldeel onder zeil is, om de hervatting der vijandelijkheden te beletten. Deze bekendmaking schijnt twee oogmerken te hebben, vooreerst om den angst der Belgen voor een tweede bezoek van onzen kant te stillen en ten andere, om hen tot de aanneming der 24 artikels te noodzaken. In Antwerpen meende men, dat de Engelsche vloot reeds in de wateren van de Schelde geseind was. Daar de Nederlandsche vloot aldaar voldoende is, om de muitende Belgen in bedwang te houden, zou de Engelsche vloot er overbodig zijn. De Mogendheden konden het bedwingen der muitende Belgen wel alleen aan Noord-Nederland overlaten en zich van alle bemoeijingen onthouden. Zij kennen het devies van *Oranje-Nassau*, en de kracht der Nederlandsche vloten en legers. Zij hebben zich Chattan, Doggersbank, Palembang, Nieuwpoort, Leuven en meer andere namen slechts te herinneren.

Mengelingen.

DE XXIV ARTIKELEN.

Er is dikwijls gevraagd, hoe de Londensche Conferentie nu nog de muitende Belgen zoo konde begunstigen. Het onrustige Frankrijk was sedert lang een vreeselijk spook voor kleinhartige Diplomaten. Maar dat spook wordt inwendig krachteloozer. Italië is onderworpen, Warschau gevallen, de *Cholera* geen zoo algemeen verwoestende Doods-Engel, dat de legers werkeloos zouden behoeven te zijn. Hoe kunnen dan Oostenrijk, Rusland en Pruissen nog zoo vreezen voor Frankrijk? Neen, Frankrijks revolutie-geest is niet de eenige belager van Nederlands wettige regten: het eigenbelang van Engeland is, zoo mogelijk, nog verderfelijker voor ons. De XXIV Artikelen toonen, wie onze vijanden zijn. Eerst stak Engeland de bloei van de Belgische fabrijken in de oogen. Zij zijn verwoest; het goud der Manchestersche fabrikanten heeft de Gentsche plunderaars bezoldigd. Nu moet de Hollandsche koophandel nog vernietigd worden. Antwerpen zal dus de stapelplaats worden van Engelsche goederen, en opdat zij van daar Europa kunnen overstroomen, zal Nederland zijne rivieren, kanalen en wegen ten dienste des Antwerp-Engelschen handels goed in orde houden. Antwerpen zal voor dezelfde tollen als wij de Schelde af- en door onze binnenwateren den Rijn opvaren, en wij zullen de eer hebben, de dijken voor ons geld te onderhouden: want de waterkeeringen vallen ten onzen laste, het water is ten voordeele der Belgen. Kanalen of wegen mogen zij over ons grondgebied aanleggen. Door onze grensvestingen moet het verkeer altijd voor hen openstaan. Ja, mogen wij een artikel van den Brusselschen *Courier* gelooven, dan zouden de Belgen, op grond der *f* 8,400,000 renten, die zij ons te betalen hadden, *in ons land vrij zijn van alle tollen*. In allen gevalle zouden wij ons huis regt netjes in orde moeten houden, opdat onze lieve buurman er, zonder belasting te betalen, in konde wonen.

Uit liefde voor de Belgen zijn deze artikelen niet gesteld. Engeland wil ons als eene slang van alle zijden omslingeren, en volgens zijne aangeborene liefde voor ons den hals zachtkens toedrukken. Antwerpen wil het tot zijne volkplanting maken: het moet vrijen handel drijven: waarmede, nu de Belgische fabrijken stilstaan en een Engelsch Stedehouder in België aan het hoofd der Regering staat, dan met Engelsche goederen?

Zoo als deze Artikelen daar liggen, kunnen zij door ons niet aangenomen worden, zonder dat 's Lands ondergang wordt onderteekend.

AANMERKING *op de Herinnering aan den Steller der opkomende gedachten.* Groninger Courant van den 21 October.

De steller X schijnt voor vast aan te nemen, dat in de provincie van Groningen verre het grootste gedeelte van den landelijken stand uit *Meijers* bestaat; dat er zelfs onder de leden der Provinciale Staten de zoodanige gevonden worden, die wel *ex contractu*, als een gedeelte hunner huurpenningen, de Lands en andere lasten, op die goederen liggende, zouden betalen, doch deswege nimmer en in geen geval voor grondbezitters of hoogstbelasten kunnen worden gehouden.

Deze stelling verheft de eenvoudige Burgerlijke kwestie over de afkoopbaarheid der altijddurende huren, die wel eens opgeworpen, maar nog niet bij Hoogstgewijsde beslist is, tot eene politieke kwestie; want het regt van kiezer, en de bekwaamheid, om als lid van de Staten zitting te nemen, zoude daarvan afhankelijk zijn, en alzoo, indien de stelling van X doorging, bijna het grootste gedeelte van de bevolking van de Landelijke gemeenten in de provincie van Groningen volstrekt geen deel kunnen nemen aan het stem- en kiesregt en de provinciale representatie.

Gaat de stelling niet door, en zijn de altijddurende huren (*locateries perpetuëlles*) afkoopbaar, zoo als die bij eene wet afkoopbaar zijn verklaard, dan is de huur slechts het representatief der koopsom, — als zoodanig eene bevoorregte inschuld op het goed, waarom dan de zoogenaamde Meijer eigenaar is en *quatalis* de directe belastingschuldige, en bekwaam tot het stemregt, — het kiesregt en de provinciale representatie.

In het laatste geval zoude de zoo hoog bevoorregte Adelstand in Groningen meer als crediteuren, dan wel als grondbezitters beschouwd worden, en veel van het fundament verliezen, waarop zij thans hunne politieke aanmatigingen schijnt te bouwen.

Dat eenmaal de grondwet zal uitgaan uit het beginsel, dat de hoegrootheid van de lasten, die men betaalt, de maatstaf wordt van alle politieke regten, — wenscht de aanmerker K.

LIJST VAN NEDERLANDSCHE SCHEPEN, WELKE DE *SOND* GEPASSEERD ZIJN.

Den 19 Oct. E. A. Bock, *Anna Sophia*, van Koppenhage naar Amsterdam.
« « « H. J. Carst, *Broederliefde*, van Koningsbergen naar Amsterdam.
« 20 « B. J. Bakker, *Dolphijn*, van Dordrecht naar de Oostzee.
« « « L. J. Besseling, *4 Gebroeders*, van Bergen naar Stokholm.
« « « H. T. Deddes, *Alida*, van Memel naar Amsterdam.
« 21 « A. J. Vlaskamp, *de Goede Hoop*, van Liebau naar de Maas.
ELSENEUR den 22 October 1831.

GEBOORTE-, HUWELIJKS- EN STERFBERIGTEN.

, Heden verloste van eenen ZOON GEZINA GRUNO, geliefde Echtgenoote van

JAN MEIJER,
Kock- en Banketbakker.

Groningen den 27 October 1831.

, Mijne geliefde Echtgenoote RENSKE MARS beviel heden zeer voorspoedig van eene welgeschapene DOCHTER.

P. F. BARLINCKHOFF,
Deurwaarder.

Groningen den 29 October 1831.

, Heden beviel voorspoedig van een' ZOON J. H. SIERTSEMA, veel geliefde Echtgenoot van

Mr. F. L. VAN SONSBEECK.

Groningen den 30 October 1831.

, Heden verloste mijne Echtgenoote van eene DOCHTER.

C. J. KLOOSTERHUIS.

Wirdum den 31 October 1831.

, *Bult*, Gemeente *Bellingwolde*, den 26 October 1831.

Getrouwd:

J. M. BULTENA, Dz.,
en
B. H. BOER,
van *Zuidbroek*.

, Getrouwd:

Mr. H. VAN DER KOOI
en
M. KUIPERS.

Groningen den 27 October 1831.

, Heden morgen te 2 uren trof mij de gevoeligste slag mijnes levens. Het behaagde den Alwijzen, na eene ongesteldheid van eenige weken, uit mijne armen weg te nemen mijnen zeer geliefden Echtgenoot KORNELIS ALLES LIJFERING, in leven *Ouderling dezer Gemeente*, in den gezegenden ouderdom van bijna 86 jaren, na eene gelukkige echtvereeniging van bijkans 48 jaren, nalatende 4 Kinderen, waarvan 2 uit een vroeger huwelijk, die dit verlies met mij betreuren. Diep bedroefd over dit voor mij in mijne hooge jaren zoo smartelijk verlies, geef ik door dezen kennis aan Vrienden en Bekenden.

ANJE JAKOBS ROELFSEMA,
Wedw. K. A. LIJFERING.

Zuidhorn den 28 October 1831.

, Heden avond overleed alhier, na eene korte doch hevige ziekte, ons geliefd Dochtertje EVERDINA VAN KETWICH, naauwelijks 8 weken oud. Dit berigt dient zoo wel voor algemeene als bijzondere kennisgeving.

C. M. VAN BOLHUIS HOITSEMA.
E. J. HOITSEMA,
geb. WILBRINK.

Groningen den 28 October 1831.

, Heden overleed alhier, in den ouderdom van 45 jaren en 4 maanden, mijn Echtgenoot TJAART ADRIAAN VAN DER BORGH, na eene echtvereeniging van ruim 22 jaren, mij nalatende vier Kinderen en een' aangehuwden Zoon.

TRIJNTJE SIEBRANDTS,
Wedw. T. A. VAN DER BORGH.

Groningen den 30 October 1831.

, Bij W. ZUIDEMA is gedrukt en wordt uitgegeven:

De EVANGELISCHE BEDIENING, *onder de verschrikkingen der CHOLERA*, VERHEERLIJKT, of SAMUEL HUBER, SENIOR, *Consistoriaal Assessor en Predikant* te *Saratow*, in *Rusland*, gedurende de *Cholera*, in *Augustus* 1830. Eene *Handleiding* voor allen, en bepaaldelijk voor Predikanten en Huisvaders, die wenschen, om de *Cholera*, en de beste handelwijs vóór, bij en in deze Ziekte te leeren kennen; medegedeeld door G. H. VAN SENDEN. De prijs is 75 Cents.

, Bij W. VAN BOEKEREN, te *Groningen*, is gedrukt en alom te bekomen: CHARICLES en EUPHORION, *een verhaal van Clearchus den Cyprier*. Met een fraai Vignet van VELIJN, in Carton, à *f* 3 — 90.

Deze Roman, schoon de Grieksche zeden getrouwelijk voorstellende, kan echter, als een oorspronkelijk Nederlandsch voortbrengsel, in een tot nog toe bij ons te weinig bearbeid genre, aan alle klassen van Lezers en Leesgezelschappen worden aanbevolen, zoo om het fijnige van den inhoud, als om het verrassende der toneelen.

, VERKOOPING van BOEKEN,

ten huize van den Logementhouder H. VAN DER LAAN, aan de Groote Markt, op *Maandag* en *Dingsdag*, den 7 en 8 November, waarvan de Catalogus bij W. VAN BOEKEREN te bekomen is.

Deselfde geeft mede uit: ZEGEZANG *op den plegtigen intogt van Nederland Vrijwillig Uitgetrokkene* STUDENTEN, van F. C. DE GREUVE, Hoogleeraar te *Groningen*, in Muzijk gebragt door E. R., à 75 Cents.

VERKOOPING van BOEKEN.

De Boekhandelaar N. C. VAN DER VEER zal, ten overstaan van een' bevoegden BEAMBTE, ten zijnen huize, op *Woensdag*, den 2 November 1831, en volgende dagen, publiek Verkoopen: eene fraaije Verzameling van BOEKEN, als *Regtsgeleerde*, *Medische*, *Theologische*, enz., waaronder uitmuntende zeldzame Werken; de CATALOGUS is voor 5 Cents te bekomen.

Die genegen mogt zijn, om ten dienste van het *Stads Ziekenhuis*, bij inschrijving, te willen leveren *een honderd stuks* EEN MANS BEDDELAKENS, kunnen zich ter Stads Secretarij vervoegen, alwaar de Conditiën benevens het Model tot aan den 5 dezer ter lezing en bezigtiging zullen liggen.

, De BURGEMEESTER DER GEMEENTE *MIDDELSTUM* brengt ter kennis van het Algemeen, dat, ten gevolge bekomene autorisatie, NU en inkomstig jaarlijks, de VEEMARKT te *Middelstum* zal gehouden worden OP DEN TWEEDEN DONDERDAG, volgende op de *Veemarkt van Uithuizen*, welke op den laatsten Dingsdag in October is bepaald, en als nu invallende OP *DONDERDAG*, DEN *DERDEN* NOVEMBER aanstaande.

Wordende de KOOPLIEDEN en VEEHOUDERS uitgenoodigd deze *MARKT* te komen bezoeken, en de REDACTEURS der ALMANAKKEN verzocht, hier van in dezelve melding te maken.

Middelstum den 28 October 1831.

De Burgemeester voornoemd:
F. FLAAT.

, Al die vermeenen Erfgenamen te zijn van wijlen MATJE CORNELIS BARGHOOREN, geboren te *Baflo* en overleden ten huize van T. SIKKENS, *Beurtschipper*, worden verzocht, zich met de daartoe benoodigde bewijzen te vervoegen bij H. BOEKHOUDT,
Koopman aan de Vischmarkt.

Groningen den 28 October 1831.

, Mr. G. J. KEISER, openbaar Notaris, ter residentie van *Groningen*, is voornemens, op *Zaturdag*, den 5 November 1831, des morgens te elf uren, ten huize van den Kastelein H. KELDERHUIS, aan de Noorderhaven, te *Groningen*, publiek, op Strijkgelds Conditiën, te Koop te presenteren: een TJALKSCHIP, genaamd *DE VROUW GEZINA*, met diens OPGOED en TOEBEHOOREN, volgens Inventaris, liggende hetzelve thans in het Zuiderdiep bij de Marwiks-pijp. Tot de bezigtiging van Schip en Toebehooren is nadere informatie te bekomen ten Kantore van de Heeren HUND en COMP., in de Schuitemakersstraat. Om alles dadelijk te aanvaarden.

, Op *WOENSDAG*, den 9 November aanstaande, des morgens te 10 uren, zullen voor het Huis, laatst bewoond door den Poortier H. BUIREMA, voor de Ooster-poort, publiek worden Verkocht: 1 EIKEN KISTKABINET, 1 VUREN BUREAU, STOELKLOK, TINKAST, TAFELS, STOELEN, SPIEGELS, GLAS-, WIT- en AARDEWERK, THEEGOED, VERLAKT GOED, KOPER, TIN, IJZER- en BLIKGOED, BEDDEGOED, MANS LIJFSTOEBEHOOREN, LINNEN, ZILVER, VOGELKOOIJEN, ENZ. Alles te bezien des daags vóór den Verkoop, des morgens van 10—12 en des namiddags van 2—4 uren, en nog op den dag van Verkoop van 11—12 uren.

E. J. OFFERHAUS, *Nots.*

, Na bekomene Regts autorisatie, zal, in de maand December aanstaande, tijd en plaats nader te bepalen, publiek ter Verkoop worden gepresenteerd: Eene aanzienlijke BOEREN BEHUIZING en SCHUUR, no. 131, met HOVEN en TUINEN, en ongeveer 44 Bunders BEKLEMD LAND, tot huur doende *f* 351.91 - 00, benevens 30 Bunders EIGEN LAND; alles gelegen te *Nieuwolde* en laatst bewoond geweest door HARM DERKS DIJKSTRA.

Nadere informatiën ten Kantore van Mr. R. DE SITTER, Notaris te *Winschoten*.

, Op *MORGEN*, den 2 dezer, te 11½ uur voor den middag, zal, voor het KANTOOR der *IN- EN UITGAANDE REGTEN EN ACCIJNSEN* alhier aan den meestbiedenden, tegen dadelijke betaling, *eene Vette* KOE in het openbaar Verkocht worden; kunnende de gedachte Koe van nu af aan door de Gegadigden in oogenschouw genomen worden, mits daartoe ten voormelden Kantore aanvrage geschiede.

, Mr. J. D. TRESLING, Advokaat en Notaris, residerende te *Slochteren*, gedenkt, op *Woensdag*, den 2 November 1831, des middags precies te 12 uren, ten verzoeke van de Erven van wijlen GERRIT LUITES TIMMER, ten zijnen Sterfhuize, op de *Hooge Ruiten*, onder *Slochteren*, publiek, op gewone Conditiën, te Verkoopen:

Vier PAARDEN, dertien HORENBEESTEN, vijf SCHAPEN, drie VARKENS, HOOI, STROO, eene partij ONGEDORSCHTE ROGGE, HAVER en BOONEN; *BOERENGEREEDSCHAPPEN*, als: PLOEGEN, EGGEN, WAGENS, WIPKARREN, een DORSCHBLOK met TOEBEHOOREN; voorts *MELKGEREEDSCHAPPEN*, als: KERN met IJZEREN HOEPELS, TIENEN en VATEN; eindelijk *HUISMEUBELEN* en *BEDDEGOEDEREN*.

Mr. J. D. TRESLING.

, HOUTVEILING.

Op *Donderdag*, den 3 November 1831, des voormiddags te 11 uren, aan den Zaagmolen te *Winschoterzijl*, zal er, onder werkelijke Houtkoopers, worden Geveild: eene mooije Lading NOORDSCH HOUT, van *Larwig* aangebragt.

HOUTVEILING.

Notaris J. J. DE BLECOURT zal *finaal* onder werkelijke *Houtkoopers* Veilen drie Smaks Ladingen LAURWIGSCHE BALKEN, JUFFERS en SPIEREN, op *Zaturdag*, den 5 November aanstaande, des voormiddags te 10 uren, bij den Zaagmolen van WILKENS en ENGELSMAN, te *Veendam*, alwaar het Hout genommerd ligt.

, WOENSDAG, den 2 November 1831,

des voormiddags te 10 uren en vervolgens, zal, door de *Firma* BOS & COMP., voor de Behuizing van de Erven van wijlen H. SCHAAPSCHOE, in de Steentilstraat, worden Verkocht: de nagelaten zindelijke INBOEDEL, bestaande in een best EIKEN KISTKABINET, dito SECRETAIRE en LADETAFEL, TREKTAFEL, HALVE KASTKLOK, fraaije SCHILDERIJEN, SPIEGELS, PORSELEIN, GLAS- en AARDEWERK, STOELEN, groote HUISBIJBEL met Platen, in 2 Banden, GLADMANGEL, BEDDEGOED, MANS LIJFSTOEBEHOOREN en veel meer andere MEUBELEN en GOEDEREN, alles te bezien des daags bevorens, den 1 November, des voor- en namiddags van 10 tot 12 en van 2 tot 4 uren.

, DONDERDAG en VRIJDAG, den 3 en

4den aanstaande, zal, voor het NIEUWE BOELHUIS, worden Verkocht: een zindelijke INBOEDEL, bestaande in KABINET, STOELEN, TAFELS, SPIEGELS, SCHILDERIJEN, PORSELEIN, eene menigte ENGELSCH AARDEWERK, GLAS- en VAATWERK, VERLAKT- en BLIKWERK, BEDDEGOED en veel meer andere MEUBELEN en GOEDEREN; te bezien des morgens van 10 tot 12 uren.

, DONDERDAG, den 10 November 1831,

des voormiddags te 10 uren en vervolgens, zullen, door de *Firma* BOS & COMP., voor de Behuizing van den Koopman A. H. HES, in de Brugstraat, worden Verkocht: wel geconserveerde HUISMOBILIA, bestaande in een STAAND UURWERK, speelende 7 Airtjes, TAFEL-PENDULE met Slagwerk, fraaije MAHONIEHOUTEN HOEKBUFFETTEN, dito SECRETAIRE, KANTOREN, STOELEN met Trijpen en Matten Zittingen, heldere SPIEGELS, benevens eene groote KOLOMKAGCHEL, eene dito KOOKKAGCHEL, TAFELS, KLOK- en GANGLANTARENS, SMIRNAS VLOERKLEED, KOPER, TIN, BLIK, IJZER en VAATWERK, PORSELEIN, GLAS- en AARDEWERK, best BEDDEGOED, JAPONSCHE en WOLLEN DEKENS, en veel meer andere MEUBELEN en GOEDEREN; te bezien daags bevorens, den 9 dezer, des voor- en namiddags van 10 tot 12 en van 2 tot 4 uren.

, I. J. SORMANI, aan de Groote Markt,

biedt zijne door hem thans bewoonde BEHUIZING, op zeer aannemelijke Voorwaarden, *Uit de Hand te Koop* of *te Huur* aan.

, UIT DE HAND TE KOOP:

eene BEHUIZING, zijnde eene *BAKKERIJ* en *HERBERG*, met eenen TUIN, staande en gelegen te *Nieuwolde*; alsmede eene BEHUIZING, zijnde eene *BAKKERIJ*, met eenen TUIN, staande en gelegen bij *'t Waar*, te *Nieuw Scheemda*. Nadere inlichting te bekomen bij HINDRIK S. VAN HOUTEN, bij *'t Waar*.

Eene rojale BOVENWONING *TE HUUR*,

tegen den eersten Januarij of op den eersten Mei 1832.

Te bevragen bij den Heer G. DE BOER, aan de Vischmarkt alhier.

, LEEST HIER.

De ondergeteekende heeft de eer aan zijne Stad- en Landgenooten te berigten, dat hij de Affaire van VISCH- en FRUITWINKEL heeft aangevangen, en dat hij hem alles is te bekomen, hetgene in een' *Visch- en Fruitwinkel* behoort; alsmede HOLLANDSCHE JENEVER, WIJN, BRANDEWIJN en LIKEUREN, in het groot en klein, alles tot de minste prijzen; dezelve blijft continueren met de Negotie in DROOGE GEST, verzoekt gunst en rekommandatie, belovende eene prompte bediening.

Woonende in de Heere-straat, letter U no. 6, tegen over het groote Kondegat.

J. H. BAKKER,
Gastkooper.

, De ondergeteekende, *Kostschoolhouder* te *Dockum*, door den Aanbouw van een zeer ruim, voor eene Kostschool ingerigt Huis, in staat gesteld zijnde, nog eenige JONGE HEEREN te plaatsen, heeft de eer, zijn *INSTITUUT* aan Ouders en Voogden aan te bevelen. Behalve de *Fransche*, *Engelsche*, *Hoog-* en *Nederduitsche Talen*, wordt in hetzelve ONDERWIJS gegeven in de *Reken-*, *Meet-*, *Stel-* en *Aardrijkskunde*, de *Geschiedenis*, het *Italiaansch Boekhouden*, enz.; terwijl vooral op de Zedelijke vorming van het Hart gewerkt wordt.

Nadere inlichtingen te bekomen bij het Edel Achtbare BESTUUR dezer STAD; bij den WelEerw. Heer M. MARTENS, *Schoolopziener van het 3de District*, te *Holwerd*, alsmede bij de PLAATSELIJKE SCHOOLKOMMISSIE alhier en bij den ondergeteekenden *Kostschoolhouder*

J. W. MEUTER.

Dockum den 24 October 1831.

, Een WINKELBEDIENDE, in een' KRUIDENIERS en TABAKSWINKEL Dienst begeerende, kan nader onderrigt bekomen bij C. KLOS & ZOON. *Brieven franco.*

PRIJS-COURANT DER EFFECTEN, *op de Beurs te* Amsterdam, *den 26 October.*

				geblev.					geblev.
Werkelijke Schuld	2½ pc.	39	à 39¾	39¼	WeenerOblig.Metal.	5 pc.	à		
Uitgestelde dito			—		dito dito te Londen	5	—	80¾ - 81¼	81
Kansbiljetten	f	14¾	- 15¼	15	dito dito	2½	—	-	
Stollen van Kansbiljetten	f		-		Weener Bank-Actien	f		-	
Amortisatie Syndik.	4½ pc.	63¼	- 64¾	64¼	Aandeelen bij Rotschild	f		-	
dito dito	3½ —	53¼	- 53¾	53½	dito dito 2de Neg.		pc.	-	
Oorlogslasten	5 —	77	- 77½	77¼	dito Rusland	5	—	87 - 87½	87¼
Schatkistbiljetten	6 —	87½	- 88	87¾	dito A. 1828 en 1829	5	—	88¼ - 88¾	88½
Anticipatie-biljetten	6 —		-		Rusl. Ins. op 't Grootb.	6	—	55¾ - 56¼	56
Negotiatie 42 m.	6 —	84¾	- 85½	85¼	dito Cert. dito	6	—	-	
Renversalen Neg. 42 m.			-		dito dito te Hamburg	5	—	-	
Domein Losrenten	2½ pc.		-		dito negot. 1831.	5	—	-	
Handel-Maatschappij	4½ —		-		Aandeelen Polen	f		-	
Tiers Cons. op 21 Oct.	3 —	62¾	- 63¼	63	Oblig. Den. te Lond.	3	pc.	-	
Gec. Annuit op Nov.	3 —	82	- 82½	82¼	Griekenl. te L. 1 Neg.	5	—	-	
Napels, aldaar gedom.	5 —	68¼	- 69	68¾	dito dito 2 dito	5	—	-	
Perpet. Spanje, Amst.	5 —	43¾	- 44½	44¼	Columbia 1 Neg.	6	—	-	
dito dito, Parijs	5 —	28¼	- 28¾	28½	dito 2 dito	6	—	-	
Obl. d. te P. en L. ged.	5 —		-		Mexico	5	—	-	
Uitgestelde Schuld	—	6½	- 7	6¾	dito	6	—	-	
Oblig. Weenerbank	5 —		-		Brazilie	5	—	-	
ert. van orig. Ween.					Grieken		—	-	
Sdt. Beo. Obl.	2½ —		-						

Te *Groningen*, ter Boekdrukkerij van C. M. VAN BOLHUIS HOITSEMA, in de Oude Boteringe-straat. (Met *autorisatie*.)